

Zeitschrift: Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...

Herausgeber: Kanton Bern

Band: - (1940)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhaltsverzeichnis.

Präsidialverwaltung.	Seite		Seite
Volksabstimmungen	1	B. Sekretariat:	40
Vertretung des Kantons Bern in der Bundesversammlung	1	I. Personelles	40
Grosser Rat	2	II. Geschäftsverwaltung	41
Regierungsrat	2	III. Kontrollwesen	41
Bezirksbeamte	3	IV. Rekrutierung	42
Ersatzwahlen für Mitglieder des Amtsgerichtes	3	V. Ausbildung	42
Staatskanzlei	3	VI. Aktivdienst	42
Staatsarchiv	3	VII. Schiesswesen	42
Kunstaltertümerpflege	4	VIII. Passiver Luftschutz	42
Justizdirektion.		IX. Stiftungen	43
I. Allgemeiner Teil:		C. Kreisverwaltung	44
1. Gesetzgebung	7	D. Kriegskommissariat und Zeughausverwaltung:	
2. Herausgabe einer neuen Gesetzesammlung	7	I. Personelles	44
3. Rechnungswesen	7	II. Geschäftsverwaltung	45
4. Bauliches	7	III. Bewaffnung	45
II. Besonderer Teil:		IV. Konfektion	45
1. Wahlen	8	V. Unterhalt und Instandstellung der Bekleidung und	
2. Regierungsstatthalterämter	8	Ausrüstung	45
3. Notariat	8	VI. Notunterstützung	45
4. Grundbuchwesen	8	VII. Militärpflichtersatz	46
5. Gerichtsschreibereien	12	VIII. Kasernenverwaltung	46
6. Betreibungs- und Konkursämter	12		
7. Güterrechtsregister	12		
8. Handelsregister	12		
9. Kontrolle des Stempelbezuges	14		
10. Vormundschaftswesen	14		
11. Kantonale Jugendamt	14		
12. Bürgerrechtentlassungen	15		
13. Administrativjustiz	16		
14. Mitherichte	16		
15. Verschiedenes	16		
Polizeidirektion.			
Gesetzgebung	17	Direktion des Kirchenwesens.	
Personelles	17	I. Allgemeines	47
Sicherungsmassnahmen	18	II. Gesetzgebung	49
Auslieferungen	18	III. Verwaltung:	
Bürgerrechtseinteilung	18	A. Reformierte Kirche	49
Einigungsämter	19	B. Römisch-katholische Kirche	51
Gemeindereglemente	19	C. Christkatholische Kirche	52
Lichtspielwesen	19		
Lotterie- und Spielbewilligungen	19		
Fremdenkontrolle	20		
Pass- und Schriftenwesen	20	Erziehungsdirektion.	
Schliessungsstunde im Gastwirtschaftsgewerbe und Tanz-		I. Allgemeiner Teil	53
wesen	20	II. Primarschulen	54
Wandergewerbe	21	III. Mittelschulen	59
Zivilstandswesen	21	IV. Seminarien	65
Strafvollzug	22	V. Spezialanstalten	68
Erziehungs-, Arbeits- und Strafanstalten	22	VI. Universität	69
Gefangen- und Entlassenenfürsorge	29	VII. Kunstaltertümer-Pflege	78
Sicherheits-, Kriminal- und Verkehrspolizei	33		
Strassenverkehr	35		
Schlussbemerkungen	38	Auszug aus der Staatsrechnung des Jahres 1940 betreffend	
		die Einnahmen und Ausgaben der Direktion des	
		Unterrichtswesens	79
Millärdirektion.			
A. Allgemeines:			
I. Eidgenössische und kantonale Erlasse	39	Direktion des Gemeindewesens.	
II. Konferenzen und Dienstrapporte	40	I. Allgemeines	81
III. Kantonale Militäranstalten	40	II. Die Rechtsprechung im Gemeindewesen	82
		III. Die Oberaufsicht über die Gemeinden	82
		Direktion des Armenwesens.	
		I. Allgemeines	87
		II. Örtliche Armenpflege	89
		III. Auswärtige Armenpflege des Staates	91
		IV. Inspektorat	97
		V. Altersfürsorge	99

VI. Verschiedenes:	Seite	Sanitätsdirektion.	Seite
A. Kriegsfürsorge	103	I. Gesetzliche Erlasse und Kreisschreiben	127
B. Naturalverpflegung	104	II. Öffentliche Hygiene	129
C. Kantonales Arbeitslager Ins	104	III. Verhandlungen der unter der Sanitätsdirektion stehenden Behörden	129
D. Unterstützungen für nicht versicherbare Natur- schäden	104	IV. Förderung der Krankenpflege und Geburtshilfe	130
E. Verwendung des Alkoholzehntels	104	V. Medizinalpersonen:	
F. Fürsorgeabkommen mit Frankreich	105	A. Berufsausübungsbewilligungen	130
G. Beiträge an Kranken- und Armenanstalten für Neu- und Umbauten	105	B. Aufsicht über die Medizinalpersonen	130
H. Beiträge an Hilfsgesellschaften im Auslande	105	C. Hebammenkurse	131
J. Bundeshilfen	105	D. Bestand der Medizinalpersonen auf den 31. Dezember 1940	131
K. Stiftungen	105	VI. Widerhandlungen gegen die Medizinalgesetzgebung	131
VII. Übersicht über die Armenlasten des Kantons	106	VII. Impfwesen	132
Direktion des Innern.			
I. Berufsberatung und Berufsbildung:		VIII. Arzneimittelbewilligungen	132
A. Kantonale Zentralstelle für Berufsberatung	107	IX. Kantonale Betäubungsmittelkontrolle	133
B. Kantonales Lehrlingsamt	108	X. Drogisten und Drogenhandlungen	133
C. Die kantonalen beruflichen Bildungsanstalten	109	XI. Massage, Heilgymnastik und Fusspflege	133
II. Arbeitsbeschaffung und Arbeitslosenfürsorge:		XII. Infektionskrankheiten	133
Kantonales Arbeitsamt	109	XIII. Krankenanstalten:	
A. Arbeitsmarkt und Arbeitslosigkeit	109	A. Spezialanstalten	137
B. Massnahmen zur Eingliederung Arbeitsloser in den Erwerbsprozess	109	B. Bezirkskrankenanstalten	137
C. Massnahmen zur Milderung der Arbeitslosigkeit	112	C. Frauenspital	138
D. Fonds	114	D. Kantonale Heil- und Pflegeanstalten	139
III. Arbeiterschutz:		E. Inselspital	140
A. Vollzug des Bundesgesetzes betreffend die Arbeit in den Fabriken	114	XIV. Anpreisung empfängnisverhütender Mittel	141
B. Gesetz betreffend den Schutz von Arbeiterinnen vom 23. Februar 1908	114		
C. Bundesgesetz über die wöchentliche Ruhezeit vom 26. September 1931	114		
D. Bundesgesetz über die Beschäftigung der jugendlichen und weiblichen Personen in den Gewerben vom 31. März 1922	115		
E. Bundesgesetz vom 24. Juni 1938 über das Mindestalter der Arbeitnehmer	115		
IV. Lohn- und Verdienstausfall	118		
V. Handel, Gewerbe und Industrie:			
A. Kantonale Handels- und Gewerbe kammer	119	I. Baudirektion.	
B. Bundesbeschluss vom 21. September 1939 über das Verbot der Eröffnung und Erweiterung von Warenhäusern, Kaufhäusern, Einheitspreisgeschäften und Filialgeschäften	121	A. Allgemeines	143
C. Bundesbeschluss vom 12. November 1938 über die Massnahmen zum Schutze des Schuhmacher gewerbes	121	B. Gesetzgebung	145
D. Ladenschluss und Verbot von Samstag- und Sonntagarbeit	121	C. Hochbau	145
E. Gewerbepolizei	121	D. Strassenbau	147
F. Führer- und Skilehrerwesen	122	E. Wasserbau	150
G. Mass und Gewicht	122	F. Wasserrecht und Wasserwirtschaft	152
H. Versicherungswesen	122	G. Vermessungswesen :	
VI. Kriegswirtschaft	122	1. Allgemeines	152
VII. Gastwirtschaftswesen und Handel mit geistigen Ge tränken	123	2. Neue gesetzliche Erlasse	152
VIII. Lebensmittelpolizei	123	3. Grenzbereinigungen	153
IX. Feuerpolizei und Feuerbekämpfung	126	4. Grundbuchvermessung	153
		Generalübersicht der Budgetverwendungen pro 1940	154
		II. Eisenbahndirektion (Eisenbahnen, Schiffahrt, konzessionierter Automobil- und Flugverkehr).	
		A. Allgemeines :	
		1. Eisenbahnwesen	155
		2. Schiffahrt	158
		3. Konzessionierter Postautomobilverkehr	158
		4. Konzessionierter Flugverkehr	158
		B. Fahrpläne	158
		C. Eisenbahnen im Betrieb	158
		D. Projektierter Bahnen	158
		E. Eisenbahn-, Automobil- und Aufzugskonzessionen	158
		F. Schiffahrt	160
		Stand des Eigen- und Fremdkapitals sowie der Aktienbeteiligung des Staates bei den bernischen Eisenbahnen auf Ende 1940	161
		Finanzdirektion.	
		A. Allgemeines	163
		B. Verwaltung :	
		I. Direktionsbureau	165
		II. Kantonsbuchhaltgerei	165
		III. Finanzinspektorat	170
		IV. Kantonalsbank	171
		V. Hypothekarkasse	172
		VI. Bernische Kraftwerke	172

VII. Steuerwesen:	Seite	Forstdirektion.	Seite
A. Vermögenssteuer	173	A. Forstwesen:	
B. Einkommenssteuer	174	I. Zentralverwaltung:	
C. Steuerzuschlag	175	1. Beamtenpersonal	213
D. Erbschafts- und Schenkungssteuer	175	2. Kurse	213
E. Wasserrechtsabgaben	175	3. Allgemeine Direktionsgeschäfte	213
F. Eidgenössische Krisenabgabe	175	II. Staatswaldungen:	
G. Kantonale Krisenabgabe	176	1. Arealverhältnisse	215
H. Eidgenössisches Wehropfer	176	2. Holznutzungen	216
J. Eidgenössische Kriegssteuer	176	3. Gelderträge	216
K. Stempelabgabe	176	4. Kulturbetrieb und Wegbau	217
L. Gebühren	177	5. Reservefonds der Staatsforstverwaltung	217
VIII. Hülfskasse	178	6. Saatgutzentrale der Staatsforstverwaltung	217
IX. Statistisches Bureau	180	III. Summarischer Hauungs- und Kulturnachweis pro 1939/40 für die Gemeinde- und Korporationswaldungen mit Ausnahme der technisch bewirtschafteten Gemeinden	230
X. Salzhandlung	184	IV. Hauungs- und Kulturnachweis pro 1939/40 für die technisch bewirtschafteten Gemeindewaldungen des Kantons Bern	233
XI. Domänenverwaltung	185	B. Bergbau	231
Direktion der Landwirtschaft.		C. Fischerei, Jagd und Naturschutz:	
I. Personelles	189	1. Allgemeines	234
II. Landwirtschaftliche Lage	189	2. Fischerei	234
III. Förderung des Ackerbaues	190	3. Jagd	235
IV. Landwirtschaftlicher Liegenschaftsverkehr und Überwachung der Pachtzinsen	190	4. Naturschutz	236
V. Heu- und Strohabslieferung an die Armee	190		
VI. Landwirtschaft im allgemeinen	191		
VII. Käserei- und Stallinspektionswesen	191		
VIII. Weinbau	191		
IX. Hagelversicherung	192		
X. Bekämpfung landwirtschaftlicher Schädlinge	192		
XI. Landwirtschaftliches Meliorationswesen	193		
XII. Landwirtschaftliche Fachschulen	195		
XIII. Hilfeleistung für notleidende Landwirte im Winter 1928/29	197		
XIV. Tierzucht	197		
XV. Tierseuchenpolizei:			
1. Allgemeines	199	Obergericht	239
2. Schlachtvieh- und Fleischeinfuhr	199	Richterämter	240
3. Schlachtviehmärkte	200	Fürsprecher	241
4. Nutz-, Zuchtvieh- und Pferdeefinfuhr	200	Anwaltskammer	241
5. Rauschbrand	200	Kompetenzstreitigkeiten	241
6. Milzbrand	201	Appellationshof	241
7. Maul- und Klauenseuche	201	Handelsgericht	242
8. Rinderpest	202	Strafkammer und Anklagekammer	243
9. Lungenseuche	202	Kriminalkammer und Geschworenengerichte	244
10. Rotz	202	Versicherungsgericht	245
11. Schweinerotlauf, Schweinepest und Schweinepest	203	Kassationshof	245
12. Wut	203	Gewerbegegerichte	245
13. Agalaktie	203	Obergerichtsgebäude	245
14. Räude	203		
15. Geflügelcholera	203		
16. Faulbrut und Milbenkrankheit der Bienen	204		
17. Bösartige Blutarmut der Pferde	204		
18. Rinderabortus Bang (seuchenhaftes Verwerfen) und gelber Galt der Milchkühe	204		
19. Überwachung des Viehverkehrs und allgemeine veterinarpolizeiliche Verrichtungen	205		
XVI. Tierseuchenkasse	205		
XVII. Viehversicherung	207		
XVIII. Fleischschau	210		
XIX. Hufbeschlag	212		
XX. Viehhandel	212		
Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursachen			251
Generalprokurator			256
Verwaltungsgericht			257
Übersicht der Geschäfte im Berichtsjahr 1940			258
Rekurskommission.			
I. Allgemeines	261		
II. Personelles	261		
III. Geschäftslast	261		
IV. Entscheide und Beschwerden	262		
V. Sitzungen	262		
VI. Inspektorat	262		